chicco

Wow Pets

Peekaboo Horse

Dolce Cavallino Cucù • Caché-coucou poney • Guck-Guck-Spiel Pony • Peekaboo Pony • Doce Pónei Cucù • Lief paardje kiekeboe • Γλυκό αλογάκι Cucù • Kucyk Akuku • игрушка мягкая Лошадка • Tatlı Ce-ee Oyunu Atı • Гра у хованки з ніжною конячкою

Peekaboo حصان •

18+ months

150+ words, sounds and songs

18+ months

EN Feed it a CARROT
When it is full, LISTEN TO A SWEET MELODY TOGETHER!

FR Donne-lui à manger la CAROTTE
Quand il est rassasié, ÉCOUTE LA DOUCE MÉLODIE

DE Gib ihm eine KAROTTE zu essen
Wenn es satt ist, HÖRT EUCH GEMEINSAM EINE SANFTE MELODIE AN!

ES Dale de comer la ZANAHORIA
¡Cuando esté satisfecho, ESCUCHAD UNA DULCE MELODÍA JUNTOS!

PT Alimenta-o com a CENOURA
Quando estiver alimentado, ESCUTEM JUNTOS UMA DOCE MELODIA!

NL Geef hem de WORTEL
Wanneer hij genoeg op heeft, LUISTER DAN SAMEN NAAR EEN MOOI LIEDJE!

EL Δώστε του να φάει το ΚΑΡΟΤΑ
Όταν χορτάσει, ΑΚΟΥΤΕ ΤΗ ΓΛΥΚΙΑ ΜΕΛΩΔΙΑ ΜΑΖΙ!

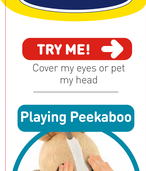
PL Podaj mu do zjedzenia MARCHEWKĘ
Kiedy się najje do syta, POSŁUCHAJCIE RAZEM SŁODKIEJ MELODII!

RU Скормите ей МОРКОВКУ
Когда он насытится, ПОСЛУШАЙТЕ ВМЕСТЕ ПРИЯТНУЮ МЕЛОДИЮ!

TR Bir havuçla besleyin
Doymuş ilen, BİRLİKTE SEVİMLİ BİR MELODİ DİNLEYİN!

UK Почастити його МОРКВКОЮ
Коли наїсться, ПОСЛУХАЙТЕ РАЗОМ НІЖНУ МЕЛОДІЮ!

AR أطعمه جزرة
عندما يشبع استمع إلى نغمة حميمة مع طفلك!



EN BRUSH or pet its head
When you take care of it, IT NEIGHS HAPPILY!

FR BROSSE ou caresse-lui la tête
Quand tu l'en occupes, IL HENNIT DE JOIE !

DE BÜRSTE oder streichle den Kopf
Wenn du dich darum kümmerst, WIEHERT ES VOR FREUDE!

ES CEPILLALE EL PELO o acaríciale la cabeza
¡Cuando lo cuides, RELINCHA DE ALEGRÍA!

PT ESCOVA ou faz um carinho na cabeça
Quando cuidas dele, RELINCHA DE ALEGRIA!

NL BORSTEL hem of aai over zijn hoofd
Wanneer je er goed voor zorgt, HINNIKT ZE BLIJ!

EL ΒΟΥΡΤΣΙΣΕ ή χάιδεψε του το κεφάλι
Όταν το φροντίζεις, ΧΛΙΜΙΝΤΡΙΖΕΙ ΑΠΟ ΧΑΡΑ!

PL WYSZCZOTKUJ lub pogłaszcz jego głowę
Kiedy się nim zajmujesz, RAŻOŚNIE RŻY!

RU РАСЧЕШИ или погладь по голове
Когда ты заботишься о нём, ОНА РАДОСТНО ЖЕЕТ!

TR KAFASINI tarayın ya da okşayın
Şişi gösterdiğinizde MUTLU BİR ŞEKİLDE KİŞNİR!

UK ПОЧЕШІТЬ або погладь по голові
Коли ти бавишся з ним, ВОНА РАДІСНО ІРЖЕ!

AR قم بالتمشيط أو التمسيح بيدك على رأسها
عندما تعتني بها، ستصهل صوت فرحة حميمة!

150+ words, sounds and songs

Helps with emotional development and showing affection

chicco

TRY ME!

Cover my eyes or pet my head

Playing Peekaboo

Wow Pets

Peekaboo Horse

Care for and play peekaboo with your first pet

• Fonctionne même avec la lumière éteinte • Funktioniert auch bei ausgeschalteter Lichte • También funciona con la luz apagada • Het werkt ook als er geen licht is • Também funciona com a luz apagada • Πιο κοντά σας • Działa również po wyłączeniu światła • Игрушка работает даже при выключенном свете • Işık kapalıyken de kullanılabilir • Працює навіть, якщо вимкнути світло

• العمل حتى أثناء انطفاء الضوء

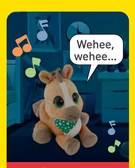
LDPE 04 PAP 21 → PAP 21 LDPE 04

WWW.CHICCO.COM/INCYCLE

chicco

• Language Skills • Capacités Linguistiques • Sprachgefühl
• Capacidades Lingüísticas
• Capacidades Linguísticas
• Taalkundige Vaardigheden
• ΓΛΩΣΣΙΚΕΣ ΙΚΑΝΟΤΗΤΕΣ
• Umiejętności Językowe
• ЯЗЫКОВЫЕ НАВЫКИ
• Dil Becerileri • МОВНІ НАВИЧКИ
• المهارات اللغوية

• Affectivity • Affectivité
• Affektivität • Relaciones Afectivas
• Afetividade • Affectie
• ΣΥΝΑΙΣΘΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ • Uczucia
• ЭМОЦИОНАЛЬНОЕ РАЗВИТИЕ
• Duygusallık • ЕМОЦІЙНИЙ РОЗВИТОК
• العاطفة



Even works with the light off

chicco

Saviez-vous que... • Wusstet Sie, dass... • ¿Sabías que... • Sabia que... • Wist je dat... • Γνωρίζατε ότι... • Czy wiesz, że... • Знаете ли вы, что... • Bilgiyi mıydınız... • Ви знаєте, що...

هل تعلم أن...

EN PLAYING PEEKABOO WITH YOUR CHILD ISN'T JUST FUN, it is an important educational moment for your child's EMOTIONAL DEVELOPMENT!
Learn more on www.chicco.com

FR ...le JEU DU CACHÉ-COUCOU N'EST PAS SEULEMENT UN JEU pour vous et votre enfant, mais c'est aussi un moment important d'apprentissage pour le DÉVELOPPEMENT ÉMOTIONNEL !
En savoir plus sur www.chicco.com

DE ...das VERSTECKSPIEL NICHT NUR EIN SPASS für Sie und Ihr Kind ist, sondern auch ein wichtiger Lernmoment für die EMOTIONALE ENTWICKLUNG?
Erfahren Sie mehr auf www.chicco.de

ES ...el JUEGO DEL CUCÚ NO ES SOLO UN MOMENTO DE DIVERSIÓN para ti y para el niño, sino un momento importante de aprendizaje para su DESARROLLO EMOCIONAL?
Descubrir más en www.chicco.com

PT ...JOGAR ÀS ESCONDIDAS NÃO É SÓ DIVERSÃO para si e para a criança, mas um momento importante de aprendizagem para o DESENVOLVIMENTO EMOCIONAL?
Saiba mais em www.chicco.pt

NL ...KIEKEBOE SPELEN NIET ALLEEN LEUK IS voor jou en de baby, maar ook een belangrijk leermoment is voor EMOTIONELE ONTWIKKELING?
Ontdek meer op www.chicco.com

EL ...το ΠΑΙΧΝΙΔΙ CUCÚ ΔΕΝ ΑΠΟΤΕΛΕΙ ΜΟΝΟ ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΗ για εσάς και το παιδί, αλλά μια σημαντική στιγμή εκπαίδευσης για τη ΣΥΝΑΙΣΘΗΜΑΤΙΚΗ ΑΝΑΠΤΥΞΗ!
Ανακαλύψτε περισσότερα στον κόσμο www.chicco.com

PL CZY WIE PAN/PANI, ŻE TWOJA ZABAWA DZIECKIEM TO NIE TYLKO ZABAWA, ale również ważny moment dla ROZWOJU EMOCJONALNEGO twojego dziecka?
Dowiedz się więcej na www.chicco.com

RU ИГРА В ПРЯТКИ - ЭТО НЕ ТОЛЬКО ХОРОШО ПРОВЕДЕННОЕ ВРЕМЯ для вас и для ребенка, но и важный обучающий момент ЭМОЦИОНАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ?
Узнайте больше на сайте www.chicco.com

TR ...ÇOCUĞUNUZLA CE-EE OYNAMAK YALNIZCA EĞLENCELİ DEĞİL, aynı zamanda çocuğunuzun DUYGUSAL GELİŞİMİ için önemli bir eğitim anı! Daha fazlasını www.chicco.com adresinden öğrenebilirsiniz.

UK ...ГРА У ХОВАНКИ - ЦЕ НЕ ЛИШЕ РОЗВАГА для тебе та дитини, але і важливий момент навчання для ЕМОЦІЙНОГО РОЗВИТКУ?
Дізнайся більше на сайті www.chicco.com

AR ...لعب PEEKABOO مع طفلك ليست ممتعة فحسب، ولكنها تمثل أيضًا وقتًا مهمًا للتعليم العاطفي!
تعلم المزيد على www.chicco.com

Play **PEEKABOO**, and then **LISTEN TO ENJOYABLE TUNES TOGETHER!**

18+ months

FR Joue à CACHÉ-COUCOU et ÉCOUTEZ ENSUITE ENSEMBLE DES MÉLODIES ENSEMBLE !

DE Spiel VERSTECKEN und HÖRT EUCH DANN GEMEINSAM LUSTIGE MELODIEN AN!

ES Juega PEEKABOO y luego ESCUCHA LOS RUIDOS PARA JUGAR JUNTOS

PT Jogam às ESCONDIDAS e depois ESCUTEM JUNTOS MELODIAS ALEGRES!

NL Speel KIEKEBOE en LUISTER DAARNA SAMEN NAAR LEUKE LIEDJES!

EL Παίξτε με το CUCÚ, και μετά ΑΚΟΥΤΕ ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΤΙΚΕΣ ΜΕΛΩΔΙΕΣ ΜΑΖΙ!

PL Baw się na-e A KUKU, a następnie POSŁUCHAJCIE RAZEM WESOŁYCH MELODII!

RU Играйте в ПРЯТКИ, а потом СЛУШАЙТЕ ВМЕСТЕ ЗАБАВНЫЕ МЕЛОДИИ

TR CE-EE oynayın ve ardından BİRLİKTE EĞLENCELİ EZİŞLER DİNLEYİN!

UK Грайте у ХОВАНКИ, а потім РАЗОМ СЛУХАЙТЕ ВЕСЕЛІ МЕЛОДІЇ!

AR العب مع صندوق PEEKABOO ثم استمع لنغمات مبهجة مع طفلك!

www.chicco.com

DOM

Cod. 00.00771.000.000

Kb.Lab 65416

8 053844 141797

Artsana S.p.A.
Via Settembrini Cantù, 1
22070 Grandate (Como) - Italy
www.chicco.com

For Great Britain:
Artsana UK Ltd.
Building 1, 2nd Floor, Imperial Place, Maxwell Road, Borehamwood, Hertfordshire, WD6 1JN
Customer Care Number:
0208 953 6627 - www.chiccouk - www.chiccoparents.co.uk

DISTRIBUTOR: ARTSANA POLAND SP. Z O.O.
ul. Puławska 180, 02-670 WARSZAWA, POLSKA
info@artsanapolska.pl

Tüketici Muhatabı Firma:
ARTSANA TURKEY BEBEK VE SAĞLIK ÜRÜNLERİ A.Ş.
Eski Büyükdere Yolu Enkal Sokak Uner Plaza No:4/1 Kat:12
34398 Maslak/İSTANBUL
Tel: 0 216 570 00 30
Üretici: Artsana S.p.A. - Via Salvatore Cafiero, 1
Menşe: Made in China - Çin Malı

GUARDIANI DEL BAMBINO PER EVENTUALI CONSULTAZIONI
IMPORTADOR: ARTSANA BRASIL LTDA.
RUA DR. ALCEU DE CAMARGO FERRAZ, 1200 – GALPÕES 08 E 07
VILA GIMENEZ – GUARULHOS – SP – CEP: 11.084-006
TEL: (11) 2246-2100 / SAC: (11) 2246-2129
CNPJ: 02.558.157/0001-62
E-MAIL: sac.brasil@artsana.com
SITE: www.chicco.com.br

Read the instructions carefully and keep for future reference - Lire et conserver - Bitte die Gebrauchsanweisung lesen und aufbewahren - Leer y conservar - Ler e conservar - Lees en bewaren - Διαβάστε και φυλάξτε τις οδηγίες - Proszimy dokładnie przeczytać instrukcje i zachować je na przyszłość - Прочесть и сохранить - Talimatları dikkatlice okuyunuz ve saklayınız - Прочитати і зберегти - Lea e conserve

اقرأ هذه التعليمات بعناية واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل

Made in China - Fabriqué en Chine - Hergestellt in China - Fabricado en China - Fabricado na China - Vervaardigd in China - Παράγεται στην Κίνα - Wyprodukowano w Chinach - Изготовлено в Китае - Çinde üretilmiştir - Виготовлено в Китаї

ATTENZIONE Esta embalagem pode conter fechos metálicos. Retirar antes de entregar o brinquedo a criança.

Requires 3 1.5V AA batteries (supplied)
Fonctionne avec 3 piles AA 1,5 Volt (inclues)
Funktioniert mit 3 AAA-Batterien zu 1,5 Volt (inbegriffen)
Funciona con 3 pilas AA de 1,5 Voltio (incluidas)
Funciona com 3 pilhas AA de 1,5 Volt (incluídas)
Werkt met 3 batterijen AA van 1,5 Volt (inbegrepen)
Λειτουργεί με 3 μπαταρίες AA 1,5 Volt (περιλαμβάνονται)
Działanie: 3 baterie AAA 1,5 V (dołączone)
Работает от 3 батарей AAA 1,5 Вольт (входят в комплект)
3 adet 1,5V AAA pil gerektirir (yalnız dahildir)
Працює з 3 батарейками типу "AAA" напругою 1,5 вольт (входять до комплекту)
يعمل بـ 3 بطاريات AAA 1.5 فولت (مرفق)

Conservare queste istruzioni per future consultazioni
Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor latere raadpleging
Guardar estas instrucciones para futuras consultas
Guardar estas instruções para futuras consultas
Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor latere raadpleging
Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντικές αναφορές
Zachować niniejszą instrukcję do ewentualnej konsultacji
Сохраните данную инструкцию для дальнейшего использования
Bu talimatı ileride kullanmak üzere saklayınız
Зберігайте цей посібник для можливої консультації в майбутньому
احفظ هذه التعليمات للرجوع إليها في المستقبل

Numero verde consumatori Italia 800 188 884